



JAYA RAYA



PERNYATAAN BERSAMA

Dalam rangka menciptakan wadah bagi hubungan persahabatan yang telah terbina selama bertahun-tahun, Gubernur Tokyo Metropolitan, Shunichi Suzuki, dan Gubernur Kepala Daerah Khusus Ibukota Jakarta, Wiyogo Atmodarminto, sepakat untuk mewujudkan secara resmi hubungan kerjasama antara kota Tokyo dan Jakarta.

Mulai saat ini, kedua kota akan saling membantu dalam upaya meningkatkan kesejahteraan dan kemakmuran melalui pertukaran pengalaman dan pengetahuan antara para pejabat kedua pemerintahan kota. Kedua belah pihak juga akan saling membantu, baik dalam upaya mengembangkan persahabatan dan saling pengertian antara kota Tokyo dan Jakarta, maupun dalam upaya memperkokoh hubungan kerja sama antara Jepang dan Indonesia, melalui pertukaran yang saling menguntungkan di bidang kebudayaan, kesenian, olahraga, dan bidang-bidang lainnya, yang pada gilirannya dapat lebih memperdalam pengertian dan hubungan serta kerjasama yang erat antara masyarakat di kedua kota.

Kami, atas nama warga masyarakat Tokyo dan Jakarta, dengan ini menyatakan pengukuhan hubungan persahabatan antara Tokyo Metropolitan dan Daerah Khusus Ibukota Jakarta.

Protokol ini dibuat dalam bahasa Jepang dan bahasa Indonesia.

Jakarta, 23 Oktober 1989

Shunichi Suzuki
Gubernur Tokyo Metropolitan

Wiyogo Atmodarminto
Gubernur Kepala Daerah Khusus
Ibukota Jakarta